EN
English

Notified Body:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Model (s)

IP1052NS, UT1952

Conforms To:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

These safety gloves satisfy the essential requirements of Regulation (EU) 2016/425.

Performance For Intermediate Design

Abrasion	4	(Max 4)	EN388:2016
Blade Cut	X	(Max 5)	4X42DP
Tear	4	(Max 4)	
Puncture	2	(Max 4)	
TDM Blade Cut (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Impact	P	P=Pass	

X = No Test

Sizing	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Instructions For Use
All purpose protective glove for use in dry environment, with no chemical, microbiological, or electrical hazards.
Abrasion, cut, tear and puncture protection levels only applies to the palm. Impact protection applies to the back of hand but not fingers.
Gloves will not lose their mechanical properties for up to 3 years. This can be dependent on factors such as amount of use and providing the gloves are stored correctly.
Warning
Gloves should not be worn where there is a risk of entanglement in moving machinery.
Check gloves for damage before use. If damaged please discontinue usage and replace with a new glove. Remove contaminants with damp cloth.
Product contains latex and accelerators which may cause irritation. In case of irritation discontinue use and seek medical advice.
Storage Instructions
Store in a cool, dry place away from frost and direct sunlight.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
United Kingdom

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Declaration of Conformity
w: www.mcrsafetyeurope.com

FR
Français

Corps de notification :

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modèle (s) :

IP1052NS, UT1952

Conforme à :
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Ces gants de protection satisfont aux exigences essentielles du Règlement (UE) 2016/425.

Performance pour design intermédiaire

Abrasion	4	(Max 4)	EN388:2016
Coupure	X	(Max 5)	4X42DP
Déchirure	4	(Max 4)	
Piqûre	2	(Max 4)	
TDM Coupure (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Impact	P		

X = Aucun test

Tailles disponibles	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Instructions d'utilisation
Tout gant de protection conçu pour une utilisation dans un environnement sec, sans risques chimiques, microbiologiques ou électriques.
Les niveaux de protection contre l'abrasion, les coupures, les déchirures et les perforations s'appliquent uniquement à la paume. La protection contre les impacts s'applique au dos de la main mais pas aux doigts.
Ces gants peuvent conserver leurs propriétés mécaniques pendant 3 ans. Cela peut dépendre de facteurs tels que le degré d'utilisation et à condition que les gants soient rangés correctement.
Avertissement
Les gants ne doivent pas être utilisé quand il y a un risque d'enchevêtrement dans les machines mobiles.
Vérifiez les gants pour des dommages avant toute utilisation. S'ils sont endommagés, veuillez arrêter de les utiliser et les remplacer par des nouveaux gants. Nettoyez les contaminants avec un chiffon humide.
Le produit contient du latex et un accélérant qui peuvent causer une irritation. En cas d'irritation, arrêtez d'utiliser et consultez un médecin.
Instructions pour la conservation
Conserver dans un endroit frais, sec à l'abri du gel et du soleil.

MCR Safety Europe Trading
Nom de Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Royaume-Uni

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Déclaration de conformité
w: www.mcrsafetyeurope.com

ES
Español

Cuerpo notificado:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modelos:

IP1052NS, UT1952

Conforme a:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Estos guantes de seguridad cumplen los requisitos esenciales del Reglamento (UE) 2016/425.

Rendimiento para diseño intermedio

Abrasión	4	(4 máx.)	EN388:2016
Corte de cuchilla	X	(5 máx.)	4X42DP
Lágrima	4	(4 máx.)	
Pinchazo	2	(4 máx.)	
TMD Corte de cuchilla (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Impacto	P		

X = No probar

Tamaños disponibles	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Instrucciones de uso
Guante protector multifunción para utilizar en entornos secos, sin riesgos químicos, microbiológicos o eléctricos.
Los niveles de protección contra abrasión, corte, desgarro y punción solo se aplican a la palma. La protección contra impactos se aplica al dorso de la mano pero no a los dedos.
Los guantes no deben perder sus propiedades mecánicas durante tres años. Esto puede depender de factores como la cantidad de uso y el almacenamiento correcto de los guantes.
Advertencia
Los guantes no se deben utilizar donde haya riesgo de atrapamiento en maquinaria móvil.
Compruebe si los guantes tienen algún daño antes de utilizarlos. Si están dañados, deje de utilizarlos y cámbielos por unos nuevos. Limpie el producto únicamente con un paño húmedo.
El producto contiene látex y acelerantes que pueden provocar irritación. En caso de irritación, deje de utilizar el producto y acuda a un médico.
Instrucciones de almacenamiento
Guarde el producto en un lugar fresco y seco donde no hiele ni incida la luz directa del sol.

Comercio europeo de seguridad MCR
Nombre de Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Reino Unido

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Declaración de conformidad
w: www.mcrsafetyeurope.com

DE
Deutsch

Benannte Stelle:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modell(e):

IP1052NS, UT1952

Entspricht:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Diese Schutzhandschuhe erfüllen die grundlegenden Anforderungen der Verordnung (EU) 2016/425.

Leistung bei Zwischendesign

Abriebfestigkeit	4	(Max 4)	EN388:2016
Schnittfestigkeit	X	(Max 5)	4X42DP
Weiterreißfestigkeit	4	(Max 4)	
Durchstichskraft	2	(Max 4)	
TMD Schnittfestigkeit (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Aufprall	P		

X = Kein Test

Erhältliche Größen	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Gebrauchshinweise
Allzweckschutzhandschuhe zum Einsatz in trockener Umgebung ohne chemische, mikrobiologische und elektrische Gefährdungen.
Die Grade für den Schutz gegen Abschürfungen, Schnitte, Einrisse und Einstiche betreffen nur die Handfläche. Der Aufprallschutz betrifft die Rückseite der Hand, aber nicht die Finger.
Handschuhe behalten ihre mechanischen Eigenschaften bis zu 3 Jahre lang bei. Die tatsächliche Haltbarkeit kann von Faktoren, wie der Häufigkeit der Nutzung, und der richtigen Lagerung abhängen.
Warnung
Bei Gefahr des Verfangens in beweglicher Maschinerie sollten keine Handschuhe getragen werden.
Handschuhe vor dem Einsatz auf Beschädigungen überprüfen. Bei Beschädigungen nicht weiter verwenden, gegen neue Handschuhe austauschen. Verunreinigungen mit einem weichen Tuch entfernen.
Produkt enthält Latex und Beschleuniger, die zu Reizungen führen können. Bei Auftreten von Reizungen Verwendung einstellen und ärztlichen Rat einholen.
Lagerungshinweise
Kühl und trocken lagern, vor Frost und direkter Sonneneinstrahlung schützen.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Vereinigtes Königreich

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Konformitätserklärung
w: www.mcrsafetyeurope.com

IT
Italiano

Organismo notificato:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modelli:

IP1052NS, UT1952

Conforme a:EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Questi guanti di protezione soddisfano i requisiti essenziali della Normativa (UE) 2016/425.

Prestazioni per progetto intermedio

Abrasioni	4	(Max 4)	EN388:2016
Taglio di lama	X	(Max 5)	4X42DP
Usura	4	(Max 4)	
Foratura	2	(Max 4)	
TMD Taglio di lama (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Impatto	P		

X=Nessun test

Dimensioni disponibili	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Istruzioni per l'uso
I guanti protettivi multiuso devono essere utilizzati in ambienti secchi, privi di rischi chimici, microbiologici ed elettrici.
I livelli di protezione da abrasioni, tagli, strappi e perforazioni si applicano solo al palmo. La protezione da impatti si applica al dorso della mano ma non alle dita.
I guanti non perdono le loro proprietà meccaniche fino a 3 anni. Ciò può dipendere da fattori quali l'utilizzo e la corretta conservazione dei guanti.
Avviso
I guanti non devono essere indossati in ambienti in cui vi sia rischio di impigliarsi in macchinari in movimento.
Controllare la presenza di danni nei guanti prima dell'uso. In caso di danni, cessare l'uso e sostituirli con guanti nuovi. Rimuovere i contaminanti con un panno umido.
Il prodotto contiene lattice e acceleranti che potrebbero causare irritazioni. In caso di irritazione, interrompere l'uso e consultare un medico.
Istruzioni per la conservazione
Conservare in un luogo fresco e asciutto al riparo dal gelo e dalla luce solare diretta.

MCR Safety Europe Trading
Nome di Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Regno Unito

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Dichiarazione di conformità
w: www.mcrsafetyeurope.com

NL
Nederlands

Aangemelde instantie:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Model(len):

IP1052NS, UT1952

Model(len):
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Deze veiligheidshandschoenen voldoen aan de essentiële vereisten van Verordening (EU) 2016/425.

Prestaties voor tussenliggende design

Afslijting	4	(Max 4)	EN388:2016
Snede	X	(Max 5)	4X42DP
Scheur	4	(Max 4)	
Gat	2	(Max 4)	
TMD Snede (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Slag	P		

X=Geen test

Beschikbare formaten	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Instructies voor het gebruik
Beschermende handschoen voor alle doeleinden voor gebruik in een droge omgeving, zonder chemische, microbiologische of elektrische gevaren.
Beschermingsniveaus tegen schuren, snijden, scheuren en doorprikken zijn alleen op de palm van toepassing. Slagbescherming is van toepassing op de achterkant van de hand maar niet op de vingers.
Handschoenen verliezen hun mechanische eigenschappen niet gedurende 3 jaar. Dit kan afhankelijk zijn van factoren, zoals het aantal keer dat de handschoenen worden gebruikt, en is op voorwaarde dat de handschoenen correct zijn opgeborgen.
Waarschuwing
Handschoenen mogen niet worden gedragen wanneer het risico bestaat dat ze verstrikt raken in bewegende machines.
Controleer de handschoenen op schade vóór het gebruik. Indien deze beschadigd zijn, moet u het gebruik stoppen en ze vervangen door nieuwe handschoenen. Verwijder vervuilende stoffen met een vochtige doek.
Het product bevat latex en versnellers die irritatie kunnen veroorzaken.
In geval van irritatie, moet u het gebruik stoppen en medisch advies inroepen.
Opslaginstructies
Opslaan op een koele, droge plaats uit de buurt van vorst en direct zonlicht.

MCR Safety Europe Trading
Naam van Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Verenigd Koninkrijk

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Verklaring van conformiteit
w: www.mcrsafetyeurope.com

BG
Български

Нотифициран орган:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Модел(и):

IP1052NS, UT1952

В съответствие с/със:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Тези защитни ръкавици отговарят на основните изисквания на Регламент (ЕС) № 2016/425.

Производителност за междинен дизайн

Ожулване	4	(Макс. 4)	EN388:2016
Порязване	X	(Макс. 5)	4X42DP
Разкъсване	4	(Макс. 4)	
Пробождане	2	(Макс. 4)	
Порязване (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Удар	P		

X=Няма тест

Налични размери	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Ръководство за употреба
Универсални защитни ръкавици за употреба в суха среда без химически и микробиологични рискове или рискове, свързани с електричество.
Нивата на защита от износване, сряване, разкъсване и пробиване важат само за дланта. Защитата от удари се отнася до опакото на ръката, но не и за пръстите.
Ръкавиците няма да загубят механичните си свойства в продължение на до 3 години. Това може да зависи от фактори като честота на използване, при условие че ръкавиците се съхраняват правилно.
Предупреждение
Ръкавиците да се носят само когато няма риск да бъдат уловени в движещо се оборудване.
Проверете ръкавиците за дефекти и повреди преди употреба. При наличие на такива, преустановете употребата и сменете с нова ръкавица. Отстранете замърсяването с навлажнено парче плат.
Продуктът съдържа латекс и катализатори, които могат да причини дразнене. В случай на дразнене, преустановете употребата и потърсете съвет от лекар.
Инструкции за съхранение
За съхранение на хладно и сухо място, без скреж и пряка слънчева светлина.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
United Kingdom

Тел.: + 44 (0) 1922 457421
Факс: + 44 (0) 1922 743275
Имейл: sales@mcrsafetyeurope.com
Декларация за съответствие
URL: www.mcrsafetyeurope.com

MT
Malti

Korp Innotifikat:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Mudell(i):

IP1052NS, UT1952

Konformi Ma':
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Dawn l-ingwanti protettivi jissodisfaw ir-rekwiziti essenzjali tar-Regolament (UE) 2016/425.

Prestazzjoni Għal Disinn Intermedju

Brix	4	(Max 4)	EN388:2016
Qtugħ Minn Xfafar	X	(Max 5)	4X42DP
Tiċrit	4	(Max 4)	
Titqib	2	(Max 4)	
Qtugħ Minn Xfafar (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Impatt	P		

X=L-Ebda Test

Daqsijiet Disponibbli	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Istruzzjonijiet għall-Użu
Ingwanti protettivi għal kull skop, għall-użu f'ambjent xott, mingħajr ebda perikli kimiċi, mikrobijoloġiċi, jew elettriċi.
Ill-livelli ta' protezzjoni kontra l-brix, il-qtugħ, it-tiċrit u t-titqib japplikaw biss għall-pala. Il-protezzjoni kontra l-impatt tapplika għan-naħa ta' wara tal-id iżda mhux għas-swaba'.
L-ingwanti mhux se jitilfu l-karatteristiċi mekkaniċi tagħhom għal sa tliet snin. Dan jista' jiddependi fuq fatturi bħal l-ammont ta' użu u jekk l-ingwanti jkunux maħżuna kif suppost.
Twissija
L-ingwanti m'għandhomx jintlibsu meta jkun hemm riskju li persuna tista' tinqabad minn partijiet ta' magna li jkunu qed jiċċaqilqu.
Iċċekkja l-ingwanti għal xi ħsara qabel ma tużahom.
Jekk ingwanta jkun fiħa l-ħsara, jekk jogħġbok tkomplix tużaha u ibdilha ma' waħda ġdida. Neħħi l-kontaminanti b'ċarruta niedja.
Il-prodott fih il-latex u catalysts li jistgħu jikkawżaw irritazzjoni.
F'każ ta' irritazzjoni, tkomplix tużah u fittex parir mediku.
Istruzzjonijiet dwar il-ħażna
Aħżen f'post friġ u xott, 'il boġħod minn postijiet fejn it-temperaturi jinżlu taħt iż-żero u 'l boġħod minn xemx diretta.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Renju Unit

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Dikjarazzjoni ta' Konformità
w: www.mcrsafetyeurope.com

HR
Hrvatski

Prijavljeno tijelo:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modeli:

IP1052NS, UT1952

U sukladnosti s:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Ove zaštitne rukavice zadovoljavaju bitne zahtjeve propisa (EU) 2016/425.

Performanse za srednju izvedbu

Abrazija	4	(Maks. 4)	EN388:2016
Posjekotina nožem	X	(Maks. 5)	4X42DP
Poderotina	4	(Maks. 4)	
Probijanje	2	(Maks. 4)	
Posjekotina nožem (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Udarac	P		

X=Nema ispitivanja

Dostupne veličine	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Upute za uporabu
Univerzalne zaštitne rukavice služe za upotrebu u suhom okruženju, bez kemijskih, mikrobioloških i opasnosti od električnog udara.
Razine zaštite od abrazije, posjeklina, poderotina i proboja vrijede samo za dlan. Zaštita od udaraca vrijedi za nadlanicu, ali ne i za prste.
Rukavice ne gube mehanička svojstva i do tri godine. To može ovisiti o čimbenicima kao što je učestalost uporabe, pod uvjetom da se rukavice propisno čuvaju.
Upozorenje
Rukavice se ne smiju koristiti na mjestima gdje postoji opasnost od zahvaćanja pokretnim strojevima.
Prije upotrebe provjerite da na rukavicama nema oštećenja. Ako su oštećene, prestanite s upotrebom u upotrijebite nove rukavice. Onečišćenja odstranite vlažnom krpom.
Proizvod sadrži latex i ubrzivače koji mogu izazvati nadraženost.
U slučaju nadraženosti prekinite upotrebu i potražite savjet liječnika.
Upute za skladištenje
Čuvajte na hladnom i suhom mjestu dalje od izravnog sunčevog svjetla.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Ujedinjeno Kraljevstvo

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Izjava o sukladnosti
w: www.mcrsafetyeurope.com

PL
Polski

Jednostka notyfikowana:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Model(e) :

IP1052NS, UT1952

Zgodność z:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Niniejsze rękawice ochronne spełniają zasadnicze wymagania przepisów (UE) 2016/425.

Charakterystyka do celów projektowania pośredniego

Ścieranie	4	(Maks. 4)	EN388:2016
Przecinanie	X	(Maks. 5)	4X42DP
Rozdzieranie	4	(Maks. 4)	
Nakłuwanie	2	(Maks. 4)	
TMD Przecinanie (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Uderzenie	P		

X= Nie przeprowadzono testów

Dostępne rozmiary	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Instrukcje używania
Uniwersalne rękawice ochronne do używania w miejscach suchych, bez zagrożeń chemicznych, mikrobiologicznych lub elektrycznych.
Poziomy zabezpieczenia przed wycieraniem, cięciem, rozdarciem, przebiciem dotyczą wyłącznie dłoni. Ochrona przed uderzeniem dotyczy wierzchu dłoni ale nie palców.
A kesztyűk maximum három évig nem vesztik el mechanikai tulajdonságaikat. Ez olyan tényezőktől is függ, mint például a használat gyakorisága, ezenkívül az is számít, hogy a kesztyűk megfelelően vannak-e tárolva.
Ostrzeżenie
Rękawic nie należy zakładać w miejscach w których istnieje niebezpieczeństwo ich pochwycenia przez ruchome części maszyn.
Rękawice należy sprawdzać przed ich użyciem. Po uszkodzeniu należy zaprzestać ich używania i wymienić na nowe. Zanieczyszczenia należy usunąć wilgotną szmatką.
Produkt wykorzystuje lateks i przyspieszacze, które mogą powodować podrażnienia.
W przypadku podrażnień należy przerwać używanie i skorzystać z pomocy lekarskiej.
Instrukcje przechowywania
Należy przechowywać w chłodnym, suchym miejscu z dala od miejsc poddanych oddziaływaniu niskich temperatur i bezpośredniego światła słonecznego.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Wielka Brytania

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Deklaracja zgodności
w: www.mcrsafetyeurope.com

CZ
Čeština

Jmenovaný orgán:

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Model(y):

IP1052NS, UT1952

Splňuje:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Tyto bezpečnostní rukavice splňují základní požadavky nařízení (EU) 2016/425.

Možnosti středně pokročilého designu

Odření	4	(Max 4)	EN388:2016
Pořezání	X	(Max 5)	4X42DP
Roztržení	4	(Max 4)	
Propíchnutí	2	(Max 4)	
TMD Pořezání (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Náraz	P		

X=Netestováno

Dostupné velikosti	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Pokyny pro použití
Univerzální ochranná rukavice pro použití v suchém prostředí, bez chemického, mikrobiologického ani elektrického nebezpečí.
Úrovně ochrany proti oděru, proříznutí, roztržení a propíchnutí platí jen pro dlaň.
Ochrana proti nárazu platí pro zadní část ruky, ale nikoli pro prsty.
Rukavice si zachovávají své mechanické vlastnosti až 3 roky. Může to záviset například na intenzitě používání a za předpokladu správného skladování rukavic.
Varování
Rukavice se nesmí používat na místech, na kterých existuje nebezpečí zachycení do strojů v pohybu.
Před použitím zkontrolujte, zda rukavice nejsou poškozené. Pokud jsou poškozené, vyřaďte je a použijte nové. Odstraňte nečistoty vlhkým hadříkem.
Produkt obsahuje latex a urychlovače, které mohou způsobit podráždění.
V případě podráždění přestaňte produkt používat a vyhledejte lékařskou pomoc.
Pokyny pro uchovávání
Uchovávejte na chladném a suchém místě mimo mráz a přímé sluneční světlo.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Velká Británie

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Prohlášení o shodě
w: www.mcrsafetyeurope.com

EL
Ελληνικά

Ειδοποιούμενος Φορέας :

CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Μοντέλο(α) :

IP1052NS, UT1952

Συμμορφώνεται με :
EN420:2003+A1:2009,
EN388:2016

Αυτά τα προστατευτικά γάντια πληρούν τις βασικές προϋποιέσεις του Κανονισμού 2016/425 της ΕΕ.

Απόδοση για ενδιάμεσο σχέδιο

Εκδορά	4	(Μέγ. 4)	EN388:2016
Κόψιμο λεπίδας	X	(Μέγ. 5)	4X42DP
Σχίσιμο	4	(Μέγ. 4)	
Διάτρηση	2	(Μέγ. 4)	
TMD Κόψιμο λεπίδας (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Κρούση	P		

X=Δεν έχει υποβληθεί σε έλεγχο

Διαθέσιμα μεγέθη	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Οδηγίες χρήσης
Προστατευτικά γάντια για όλες τις χρήσεις σε ξηρά περιβάλλοντα στα οποία δεν υφίστανται κίνδυνοι χημικού, μικροβιολογικού ή ηλεκτρικού χαρακτήρα.
Τα επίπεδα προστασίας από τριβή, κοπή, σχίσιμο και διάτρηση ισχύουν μόνο για την παλάμη. Η προστασία από κρούσεις ισχύει για το πίσω μέρος του χεριού, αλλά όχι για τα δάχτυλα.
Τα γάντια δεν θα χάσουν τις μηχανικές τους ιδιότητες για έως και 3 έτη. Αυτό μπορεί να εξαρτάται από παράγοντες όπως η ποσότητα χρήσης και η σωστή φύλαξη των γαντιών.
Προειδοποίηση
Τα γάντια δεν πρέπει να φοριούνται όταν υπάρχει κίνδυνος εμπλοκής με μηχανολογικό εξοπλισμό που βρίσκεται σε κίνηση.
Ελέγξτε για την ύπαρξη τυχόν φθορών πριν από τη χρήση. Σε περίπτωση που υπάρχει φθορά, διακόψτε τη χρήση και αντικαταστήστε με νέο γάντι. Αφαιρέστε τις ρυπογόνες ουσίες με το βρεγμένο κομμάτι ύφασμα.
Το προϊόν περιέχει λάτεξ και επιταχυντές που ενδέχεται να προκαλέσουν ερεθισμό. Σε περίπτωση εμφάνισης ερεθισμού, διακόψτε τη χρήση και αναζητήστε ιατρική συμβουλή.
Οδηγίες φύλαξης
Φυλάξτε σε δροσερό, ξηρό μέρος μακριά από συνθήκες παγετού και την απευθείας επαφή με ηλιακό φως.

MCR Safety Europe Trading
Όνομα εταιρείας **Parmelee Ltd,**
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
United Kingdom

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Δήλωση Συμμόρφωσης
w: www.mcrsafetyeurope.com

PT
Português

Organismo notificado:
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modelo(s):
IP1052NS, UT1952

Em conformidadecom:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Estas luvas de segurança cumprem essencialmente os requisitos do Regulamento (UE) 2016/425.

Desempenho para design intermédio

			EN388:2016
Desgaste	4	(Máx. 4)	4X42DP
Corte por lâmina	X	(Máx. 5)	
Rutura	4	(Máx. 4)	
Perfuração	2	(Máx. 4)	
TDM Corte por lâmina (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Impacto	P		

X=Sem testes

Tamanhos disponíveis	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Instruções de utilização
Luva de proteção multiusos para utilizar em ambientes secos, sem perigos químicos, microbiológicos ou elétricos.
Os níveis de proteção contra abrasão, corte, rasgo e perfuração só se aplicam à palma da mão. A proteção contra impactos aplica-se às costas da mão, mas não aos dedos.
As luvas não perderão suas propriedades mecânicas por até 3 anos. Poderá depender de factores como a quantidade do uso e o correto armezenamento das luvas.
Aviso
As luvas não devem ser utilizadas em situações nas quais exista risco de entrelaçamento em máquinas com peças em movimento.
Antes de utilizar, verifique se existem danos nas luvas. Caso existam danos, interrompa a utilização e substitua por luvas novas.
O produto contém latex e aceleradores que podem causar irritação. Caso ocorra irritação, interrompa a utilização e procure cuidados médicos.
Instruções para armazenamento
Guardar num local fresco, seco e afastado de gelo e luz solar direta.

MCR Safety Europe Trading
Nome de Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Reino Unido

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
w: www.mcrsafetyeurope.com

DA
Dansk

Bemyndiget organ :
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modeller :
IP1052NS, UT1952

Overholder :
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Disse sikkerhedshandsker opfylder hovedkravene i forordning (EU) 2016/425.

Testresultater for midlertidigt design

			EN388:2016
Slidmodstand	4	(Maks. 4)	4X42DP
Skærefasthed	X	(Maks. 5)	
Rivfasthed	4	(Maks. 4)	
Punkteringsmodstand	2	(Maks. 4)	
TDM Skærefasthed (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Stød	P		

X=Ikke testet

Tilgængelige størrelser	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Brugsanvisning
All-round beskyttelseshandske til brug i tørre omgivelser uden kemikalier, mikrobiologiske eller elektriske risici.
Beskyttelsesniveauerne mod slid, skæring, rivning og gennemtrængning gælder kun for håndfladen. Stødbeskyttelse gælder bag på hånden, men ikke på fingrene.
Handskerne mister ikke deres mekaniske egenskaber i op til 3 år. Det kan bl.a. afhænge af, hvor ofte de anvendes, og er under forudsætning af, at handskerne opbevares korrekt.
Advarsel
Handskerne bør ikke anvendes, hvor der er risiko for at hænge fast i bevægelige maskindele.
Tjek handskerne for skader før brug. Hvis de er beskadigede, skal enhver brug afbrydes, og handskerne skal udskiftes. Fjern snavs med en fugtig klud.
Produktet indeholder latex og relaterede stoffer, som kan give hudirritation. I tilfælde af hudirritation skal du ophøre med at bruge produktet, og du skal søge læge.
Instruktioner vedr. opbevaring
Opbevares på et køligt, tørt sted uden frost og direkte sollys.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
United Kingdom

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Overensstemmelseserklæring
w: www.mcrsafetyeurope.com

HU
Magyar

Értesített testület:
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modell szám(ok):
IP1052NS, UT1952

Megfelel a következőnek:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Ezek a védőkesztyűk megfelelnek a 2016/425 (EU) számú rendelet alapvető követelményeinek.

Köztes terv teljesítménye

			EN388:2016
Horzsolás	4	(Max 4)	4X42DP
Vágás	X	(Max 5)	
Szakadás	4	(Max 4)	
Szúrás	2	(Max 4)	
TDM Vágás (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Ütés	P		

X=Nem tesztelt

Elérhető méretek	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Használati utasítások
Többcélú védőkesztyű száraz környezetben történő használatra, vegyi, mikrobiológiai és elektromos veszélyforrások nélkül.
A horzsolás, vágás, szakadás és szúrás elleni védelmi szint csak a tenyérrészre érvényes.
Az ütésállóság csak a kézfejre vonatkozik, az ujjakra nem.
A kesztyűk maximum három évig nem veszítik el mechanikai tulajdonságaikat. Ez olyan tényezőktől is függ, mint például a használat gyakorisága, ezenkívül az is számít, hogy a kesztyűk megfelelően vannak-e tárolva.
Figyelem
Tilos a kesztyű viselése olyan helyen, ahol fennáll a mozgó gépalkatrészek általi becsípődés kockázata.
Használat előtt ellenőrizze a kesztyűk épségét. Ha sérült, ne használja, hanem cserélje ki új kesztyűre. A szennyeződéseket nedves kendővel távolítsa el.
A termék gumilatexet és kötőanyagokat tartalmaz, amelyek irritációt okozhatnak.
Biztonsági utasítások
Hűvös, száraz helyen, fagytól és közvetlen napfénytől védve tárolja.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
United Kingdom

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Megfelelőségi nyilatkozat
w: www.mcrsafetyeurope.com

RO
Română

Organism de reglementare:
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Model(e):
IP1052NS, UT1952

Produs conform cu:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Aceste mănuși de protecție îndeplinesc cerințele esențiale ale Regulamentului (EU) 2016/425.

Performanță pentru design intermediar

			EN388:2016
Abraziune	4	(Max 4)	4X42DP
Tăiere cu lama	X	(Max 5)	
Rupere	4	(Max 4)	
Perforare	2	(Max 4)	
TDM Tăiere cu lama (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Impact	P		

X=Fără test

Dimensiuni disponibile	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Instrucțiuni de utilizare
Mănuși de protecție universală pentru utilizare în medii uscate, fără pericole chimice, microbiologice sau electrice.
Nivelurile de protecție la abraziune, tăiere, rupere și perforare se aplică numai pentru palmă. Protecția împotriva impactului se aplică pentru dosul mâinii, dar nu și pentru degete.
Mănușile nu își vor pierde proprietățile mecanice timp de până la 3 ani. Acest lucru poate depinde de factori precum durata utilizării și păstrarea corectă a mănușilor.
Avertisment
Mănușile nu trebuie să fie purtate în cazul în care există riscul de prindere a membrelor în piese mobile ale echipamentelor.
Înainte de utilizare, asigurați-vă că mănușile nu sunt deteriorate. Dacă mănușile sunt deteriorate, întrerupeți utilizarea acestora și folosiți mănuși noi. Îndepărtați contaminanții cu o lavetă umedă.
Produsul conține latex și agenți de accelerare care pot provoca iritații. În caz de iritare se va întrerupe utilizarea și se va consulta medicul.
Instrucțiuni de păstrare
Păstrați mănușile într-un loc uscat și răcoros, ferit de îngheț și de acțiunea directă a soarelui.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Marea Britanie

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Declarație de conformitate
w: www.mcrsafetyeurope.com

GA
Irish

Comhlacht a dtugtar fógra dó :
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Múnla(í) :
IP1052NS, UT1952

Cloíonn sé le :
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Sásaíonn na lámhainní cosanta seo na bunriachtanais a bhaineann le Rialachán (EU) 2016/425.

Feidhmiúchán Dearaidh Mheánleibhéil

			EN388:2016
Scriobadh	4	(Uas 4)	4X42DP
Gearrtha Lainne	X	(Uas 5)	
Stróic	4	(Uas 4)	
Poll	2	(Uas 4)	
TDM Gearrtha Lainne (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Tuairt	P		

X=Gan Tástáil

Méideanna ar Fáil	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Treoracha le haghaidh Úsáide
Lámhainn chosanta uilefhóinteach le haghaidh úsáid i dtimpeallacht tirim, gan guais cheimiceáin, mhicribhitheolaíochta, nó leictreach.
Baineann leibhéil cosanta scrabhadh, gearradh, stróiceadh agus polladh le bos na láimhe amháin. Baineann cosaint tuairte le cúl na láimhe ach ní méara.
Leanfaidh airí meicniúla na motóg ar feadh suas le 3 bhliain. X'fhéadfaí go mbraithfidh seo ar tosca mar mhéid úsáide agus ar choinníoll go gcuirtear na miotóga i dtaisce mar is ceart.
Rabhadh
Ná caitear lámhainní nuair a bhíonn riosca ann maidir le tranglam le hinnealra beo.
Cinntigh nach bhfuil dochar déanta do na lámhainní roimh iad a úsáid. Dá mba rud é gur rinneadh dochar dó, ná úsáidtear é agus bain úsáid as lámainn nua. Bain éilleáin le héadach tais.
Tá laitéis agus luatheoirí sa táirge a d'fhéadfaidh a bheith ina chúis greannaithe.
Nuair a bhíonn cúis greannaithe ann, éirigh as an táirge a úsáid agus téitear ag lorg comhairle leighis.
Treoracha cur i dtaisce
Cuirtear i dtaisce é in áit fionnuar tirim siar ó sheac agus ó sholas na gréine.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
United Kingdom

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Dearbhú Comhréireachta
w: www.mcrsafetyeurope.com

SK
Slovensky

Notifikovaný orgán:
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Model(-y):
IP1052NS, UT1952

V súlade s:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Tieto ochranné rukavice vyhovujú základným požiadavkám nariadenia (EÚ) 2016/425.

Výkonnosť pre dizajn do stredne náročných podmienok

			EN388:2016
Odieranie	4	(Max 4)	4X42DP
Rozrezanie	X	(Max 5)	
Roztrhnutie	4	(Max 4)	
Prepichnutie	2	(Max 4)	
TDM Rozrezanie (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Náraz	P		

X=Žiadny test nebol vykonaný

Dostupné veľkosti	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Návod na použitie
Univerzálne ochranné rukavice sú určené na použitie v suchom prostredí bez chemikálií a nebezpečenstiev mikrobiologickej kontaminácie alebo úrazu elektrickým prúdom.
Stupne ochrany proti odretiu, prerezaniu, roztrhnutiu a prepichnutiu sa vzťahujú iba na dlaň. Ochrana proti nárazu sa vzťahuje na chrbát ruky, ale nie na prsty.
Rukavice nestratia svoje mechanické vlastnosti po dobu až 3 rokov. Môže to závisieť od faktorov, ako napríklad počet použití, a za predpokladu, že rukavice sú správne skladované.
Varovanie
Tieto rukavice by sa nemali nosiť v miestach s nebezpečenstvom zachytenia do pohyblivých častí strojových zariadení.
Rukavice pred použitím skontrolujte, či nie sú poškodené. Ak sú poškodené, prestaňte ich používať a vymeňte za nové rukavice. - Znečistˈujúce látky odstráňte vlhkou handričkou.
Výrobok obsahuje latex a urýchľovače, ktoré môžu spôsobiť podráždenie. V prípade podráždenia prestaňte používať tento výrobok a vyhľadajte lekársku pomoc.
Návod na skladovanie
Skladujte na chladnom a suchom mieste, ktoré je chránené pred mrazom a priamym slnečným svetlom.

MCR Safety Europe Trading
Názov spoločnosti Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Spojené kráľovstvo

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Vyhlásenie o zhode
w: www.mcrsafetyeurope.com

SL
Slovenščina

Priglašeni organ:
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Model(i):
IP1052NS, UT1952

Skladno s/z:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Te zaščitne rokavice zadoščajo osnovnim zahtevam Uredbe (EU) 2016/425.

Zmogljivost vmesne zasnove

			EN388:2016
Obraba	4	(Največ 4)	4X42DP
Rez z rezilom	X	(Največ 5)	
Trganje	4	(Največ 4)	
Prebadanje	2	(Največ 4)	
TDM Rez z rezilom (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Vpliv	P		

X=Brez preizkusa

Razpoložljive velikosti	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Navodila za uporabo
Univerzalna zaščitna rokavica za uporabo v suhem okolju brez kemičnih, mikrobioloških ali električnih nevarnosti.
Ravni zaščite pred odrgninami, urezninami, raztrganjem in prebadanjem velja samo za dlan. Zaščita pred udarci velja za zadnji del dlani, vendar ne za prste.
Rokavice ne bodo izgubile svojih mehanskih lastnosti do 3 leta. To je lahko odvisno od dejavnikov, kot sta intenzivnost uporabe in pravilno shranjevanje rokavic.
Opozorilo
Rokavic ni dovoljeno nositi, kjer obstaja tveganje ujetja v premikajoče se stroje.
Pred uporabo preverite, ali so rokavice poškodovane. Če so poškodovane, prenehajte z uporabo in jih zamenjajte z novimi. Odstranite onesnaževalce z vlažno krpo.
Izdelek vsebuje lateks in kemične pospeševalce, ki lahko povzročajo draženje. Če pride do draženja, prenehajte uporabo in zdravniško pomoč.
Navodila za shranjevanje
Hranite jih v hladnem suhem prostoru, proč od toplote in neposredne sončne svetlobe.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Združeno kraljestvo

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Izjava o skladnosti
w: www.mcrsafetyeurope.com

EE
Eesti

Teavitatud asutus:
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Mudel(id):
IP1052NS, UT1952

Mudel(id):
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Need kaitsekindad vastavad regulatsiooni (EL) 2016/425 olulistele nõuetele.

Jõudlus tavalise disainilahenduse korral

			EN388:2016
Abrasion	4	(Max 4)	4X42DP
Sisselõige	X	(Max 5)	
Rebend	4	(Max 4)	
Auk	2	(Max 4)	
TDM Sisselõige (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Mõju	P		

X=Test puudub

Saadavalolevad suurused	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Kasutusjuhised
Mitmeotstarbelised kaitsekindad kuivas keskkonnas kasutamiseks, kus puuduvad keemilised, mikrobioloogilised või elektrilised ohud.
Kulumise, lõikumise, rebenemise ja läbitorkamise tasemed kehtivad ainult peopesa kohta. Kokkupuutumise kaitse kehtib ainult käeselja kohta, aga mitte sõrmede kohta.
Kinnaste mehaanilised omadused püsivad muutumatuna vähemalt 3 aastat.
Omaduste säilimist võib mõjutada näiteks kasutamise intensiivsus ja kinnaste hoiustamisviis.
Hoiatus
Kindaid ei tohi kanda, kui esineb liikuvate masinaosade külge kinnijäämise oht.
Enne kasutamist kontrollige kindaid kahjustuste suhtes. Kahjustuste korral lõpetage kasutamine ja asendage uue kindaga. Eemaldage mustus niiske lapiga.
Toode sisaldab lateksit ja kiirendavaid aineid, mis võivad põhjustada ärritust. Ärrituse korral lõpetage kasutamine ja pöörduge arsti poole.
Hoidmisjuhised
Hoida jahedas kuivas kohas, eemal otsesest päikesevalgusest ja külmast.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Ühendkuningriik

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Vastavusavaldus
w: www.mcrsafetyeurope.com

LV
Latviski

Informētā iestāde:
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modelis(-ļi) :
IP1052NS, UT1952

Modelis(-ļi) :
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Šie aizsargcimdi atbilst Regulas (ES) 2016/425 prasībām.

Pusfabrikāta veiktspēja

			EN388:2016
Nobrāzumi	4	(Maks. 4)	4X42DP
Sagriešana ar asmeni	X	(Maks. 5)	
Plīsums	4	(Maks. 4)	
Caurduršana	2	(Maks. 4)	
Sagriešana ar asmeni (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Ietekme	P		

X=Nav pārbaudes

Pieejamie izmēri	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Lietošanas instrukcija
Universāli aizsargcimdi izmantošanai mitrā vidē, vidē bez ķīmiķālijām, mikrobiologiskās vai strāvas bīstamības.
Aizsardzība pret nobrāzumiem, iegriezumiem, plīsumiem un punkcijām attiecas tikai uz delnu. Triecienaizsardziba attiecas uz plaukstas aizmuguri, bet ne pirkstiem.
Cimdi nezaudē savas mehāniskās īpašības līdz 3 gadiem. Tas var būt atkarīgs no tādiem faktoriem kā lietošanas biežuma, ar noteikumu, ka cimdi tiek uzglabāti pareizi.
Bridinājums
Cimdus nedrīkst vilkt, ja pastāv risks ieraut kustīgos mehāniskos.
Pirms lietošanas pārbaudiet, vai cimdi nav bojāti. Ja cimdi ir bojāti, pārtrauciet to lietošanu un nomainiet ar jauniem cimdiem. Noņemiet piesārņojumu ar mitru drāniņu.
Izstrādājums satur lateksu un katalizatorus, kas var izraisīt kairinājumu. Kairinājuma gadījumā pārtrauciet lietošanu un meklējiet medicīnisko palīdzību.
Uzglabāšanas norādījumi
Uzglabājiet vēsā, sausā, nesasaloštošā vietā, kas nav tiešos saules staros.

MCR Safety Europe Trading
Parmelee Ltd nosaukums
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Apvienotā Karaliste

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Atbilstības deklarācija
w: www.mcrsafetyeurope.com

FI
Suomi

Ilmoitettu laitos :
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Malli(t):
IP1052NS, UT1952

Vaatimustenmukaisuus:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Nämä suojakäsineet ovat asetuksen (EU) 2016/425 olennaisten vaatimusten mukaiset.

Keskitason mallin suorituskyky

			EN388:2016
Hiominen	4	(Maks 4)	4X42DP
Teräleikkaus	X	(Maks 5)	
Repiminen	4	(Maks 4)	
Pistäminen	2	(Maks 4)	
TDM Teräleikkaus (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Isku	P		

X=Ei testiä

Saatavilla olevat koot	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Käyttöohjeet
Monitoimi-suojahansikkaat käytettäväksi kuivassa ympäristössä, jossa ei ole kemiallisia, mikrobiologisia tai strávas bistamibas.
Hankaus-, leikkaus, repeytymis- ja puhkaisusuojaustasot soveltuvat vain kämmeneen. Iskusuojaus soveltuu vain kämmenselkään, ei sormiin.
Käsineet eivät menetä mekaanisia ominaisuuksiaan jopa 3 vuoteen. Tähän voivat vaikuttaa käytön määrän ja käsineiden oikean säilytyksen kaltaiset tekijät.
Varoitus
Hansikkaita ei tule käyttää tilanteissa, joissa on vaara sotkeutua liikkuviin koneisiin.
Tarkista hansikkaat vahinkojen varalta ennen käyttöä. Jos hansikkaat ovat vahingoittuneet, lopeta niiden käyttö ja vaihda ne uusiin. Poista epäpuhtaudet kostealla liinalla.
Tuote sisältää lateksia ja kiihdyttimiä, jotka voivat aiheuttaa ärsytystä. Mikäli ilmenee ärsytystä, lopeta tuotteen käyttö ja hakeudu lääkärin vastaanotolle.
Säilytysohjeet
Säilytys viileässä, kuivassa paikassa, poissa pakkasesta ja suorasta auringonpaisteesta.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
United Kingdom

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Vaatimustenmukaisuusvakuutus
w: www.mcrsafetyeurope.com

LT
Lietuvių

Paskelbtoji įstaiga:
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modelis (-iai):
IP1052NS, UT1952

Atitinka:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Šios apsauginės pirštinės atitinka svarbiausius Reglamento (ES) 2016/425 reikalavimus.

Tarpinio dizaino eksploatacinės savybės

			EN388:2016
Atsparumas dilimui	4	(maks. 4)	4X42DP
Atsparumas įpjovimui	X	(maks. 5)	
Atsparumas plyšimui	4	(maks. 4)	
Atsparumas pradūrimui	2	(maks. 4)	
Atsparumas įpjovimui (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Poveikis	P		

X=Nėra testo

Galimi dydžiai	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Naudojimo instrukcija
Universalios apsauginės pirštinės naudojimui sausoje aplinkoje be chemikalų, mikrobiologinių ar elektros keliamų pavojų.
Apsauga nuo dilimo, įpjovimo, įbrėžimo ir pradūrimo taikoma tik delnui. Apsauga nuo smūgių taikoma ne rankai, o ne pirštams.
Pirštinės nepraras savo mechaninių savybių iki 3 metų. Tai gali priklausyti nuo atitinkamų veiksnių, pavyzdžiui, naudojimo apimties, tuo atveju, jei pirštinės tinkamai laikomos.
Įspėjimas
Pirštinių negalima dėvėti ten, kur yra įpainiojimo tarp judančių dalių pavojus.
Prieš užsidėdami pirštines, patikrinkite, ar jos nepažeistos. Jeigu jos pažeistos, nebenaudokite jų: naudokite naujas pirštines. Pašalinkite teršalus drėgna šluoste.
Gaminyje yra latekso ir katalizatorių, kurie gali sukelti sudirginimą. Sudirginimo atveju nebenaudokite gaminio ir kreipkitės į gydytoją.
Saugojimo nurodymai
Laikykite vėsioje sausoje, nuo šalčio ir tiesioginių saulės spindulių apsaugotoje vietoje.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
Jungtinė Karalystė

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Atitikties deklaracija
w: www.mcrsafetyeurope.com

SE
Svenska

Anmält organ:
CTC - 4, rue Hermann Frenkel - 69
367 LYON Cedex 7 - France -
Notified Body No. 0075

Modell(er):
IP1052NS, UT1952

Uppfyller:
EN420:2003+A1:2009, EN388:2016

Dessa skyddshandskar uppfyller de väsentliga kraven i förordning (EU) 2016/425.

Prestanda för normal design

			EN388:2016
Nötning	4	(Max 4)	4X42DP
Skärskada	X	(Max 5)	
Revor	4	(Max 4)	
Punktering	2	(Max 4)	
TDM Skärskada (EN ISO 13997)	D	(A-F)	
Påverkan	P		

X=Inga tester

Tillgängliga storlekar	S	M	L	XL	XXL	XXXL
	7	8	9	10	11	12

Användningsinstruktioner
Skyddshandskar för alla ändamål, för användning i torra miljöer, utan kemikaliska mikrobiologiska eller elektriska faror.
Skyddsnivåerna för nötning, skador, slitage och punktering gäller endast handflatan.
Slagskyddet gäller handens baksida men inte fingrarna.
Handskarna kommer inte att tappa sina mekaniska egenskaper i upp till tre år. Detta kan variera beroende på faktorer som t.ex. total användning och att handskarna förvaras på ett korrekt sätt.
Varning
Handskarna bör inte användas i miljöer där det finns risk för att de fastnar i rörliga maskindelar.
Kontrollera handskarna före användning. Byt ut dem mot nya handskar om något fel upptäcks. Ta bort föroreningar med en fuktad trasa.
Produkten innehåller latex och accelererar, vilket kan orsaka irritation. Om irritation uppstår, avbryt användningen och uppsök läkare.
Förvaringsinstruktioner
Förvara på en sval, torr plats och håll borta från frost och direkt solljus.

MCR Safety Europe Trading
Name Of Parmelee Ltd,
Middlemore Lane West,
Aldridge, Walsall, WS9 8BG,
United Kingdom

t: + 44 (0) 1922 457421
f: + 44 (0) 1922 743275
e: sales@mcrsafetyeurope.com
Försäkran om överensstämmelse
w: www.mcrsafetyeurope.com